香港中文大學眼科及視覺科學學系

Department of Ophthalmology & Visual Sciences, The Chinese University of Hong Kong

Department of Ophthalmology and Visual Sciences

捐款表格DONATION FORM

香港中文大學眼科及視覺科學學系(中大眼科)作為推動本港專業眼科醫療的先驅，一直致力於眼科培訓及科研，並致力提升公眾對眼睛健康的認識。我們極需您的支持，請伸出援手，幫助中大眼科發展。

Department of Ophthalmology and Visual Sciences, The Chinese University of Hong Kong (DOVS CUHK) advances eye care through our research work and public education programmes. Support from public funding and private donations would be most treasured.

本人樂意支持中大眼科並捐款港幣_____ *至以下項目：

I wish to support DOVS CUHK and donate HK$_____ * for the following purposes:

- ☐ 眼科研究及培訓基金 Ophthalmic Research & Training Fund
- ☐ 青光眼研究及培訓基金 Glaucoma Research & Training Fund
- ☐ 兒童眼病研究及培訓基金 Pediatric Ophthalmology Research & Training Fund
- ☐ 眼角膜疾病研究及培訓基金 Corneal Diseases Research & Training Fund
- ☐ 眼眶及甲狀腺眼病研究及培訓基金 Orbital and Thyroid Eye Disease Research & Training Fund
- ☐ 視網膜疾病研究及培訓基金 Retinal Diseases Research & Training Fund
- ☐ 眼影像技術研究基金 Novel Ocular Imaging to Study Human Disease Fund

* 捐款港幣一百元或以上可獲香港中文大學發出適用於香港申請扣減稅項之正式收據。Tax-deductible receipt applicable in Hong Kong will be issued by CUHK for donors who have made a donation in the amount of HK$100 or above.

所有捐款須通過香港中文大學校董會批准接受。如捐款不獲接受，有關捐款將退回予捐款人。Acceptance of donation is subject to the approval of the University Council of the Chinese University of Hong Kong . All unaccepted donation will be returned to respective donor.

捐款方法 Donation Method

劃線支票 By crossed cheque (祈付「香港中文大學」Payable to "The Chinese University of Hong Kong")

支票號碼 Cheque no. _____

如捐款港幣一百萬港元或以上，請與中大眼科聯絡。Please contact DOVS CUHK for donation more than HK$1,000,000.

電話 Phone Number：852 3943 5855 電郵 E-mail ：deptovs@cuhk.edu.hk

☐ **以個人名義捐款 Personal Donation**

姓名 稱謂 _____ (中文)

Name Title _____ (English)

☐ **以機構名義捐款 Organisation Donation**

公司 / 團體名稱 _____ (中文)

Company / Organisation Name _____ (English)

聯絡人姓名 稱謂 _____ (中文)

Contact Person Title _____ (English)

中大校友適用 For CUHK Alumni

校友編號 Alumni ID _____

畢業年份 Graduation Year _____

主修 Major _____

書院/研究院 College/Graduate School _____

郵寄地址 Mailing address _____

(如需大學發出適用於加拿大申請扣減稅項之捐款收據，請填寫 閣下位於加拿大之地址。 If you would like to receive tax-deductible receipt applicable in Canada, please provide your Canadian address.)

電話 Phone Number _____ 電郵 E-mail _____

☐ 請將捐款退稅收據郵寄至本人的通訊地址。 Please send the tax-deductible donation receipt to my mailing address.

收據抬頭 Name on Receipt：

☐ 同上 Same as above ☐ 其他(請註明) Others (Please specify) _____

☐ 我希望以匿名者身份捐款。Please keep this donation anonymous.

☐ 本人不同意中大眼科使用本人的個人資料向本人進行籌募或活動宣傳。I do not wish to be contacted by DOVS CUHK for direct marketing purposes relating to solicitation of donations and/or promotion of activities of the University.

閣下在捐款表格所提供的個人資料(姓名、聯絡資料、校友資料及捐款紀錄)將用作與捐款有關的各種目的，包括保存捐款紀錄及呈報香港中文大學有關部門。閣下有權要求查閱及更改提供予中大眼科的個人資料。如閣下欲行使這項權利，請將要求電郵或郵寄至香港中文大學眼科及視覺科學學系 – 行政處。

Your personal data including your name, contact information, alumni information and donation information provided in this form will be used for the purpose of donation record keeping and reporting to the concerned units of The Chinese University of Hong Kong. You have the right to request access to and (if appropriate) correction of personal data held by DOVS CUHK. If you wish to exercise this right, please write to the Administration Division, Department of Ophthalmology and Visual Sciences, The Chinese University of Hong Kong.

電郵 E-mail：deptovs@cuhk.edu.hk
地址：香港九龍亞皆老街147K號香港眼科醫院4樓
Address：4/F, Hong Kong Eye Hospital, 147K Argyle Street, Kowloon, Hong Kong

捐款者簽署 Signature of Donor _____ 日期 Date _____

衷心感謝您對中大眼科的慷慨支持！ Thank you for your generous support to DOVS CUHK!

如有任何查詢，歡迎聯絡我們。For enquiries, please contact us.

www.ovs.cuhk.edu.hk